

Enero	
& Febrero	10:00am-5:30pm
Marzo	10:00am-5:30pm
Abril	10:00am-8:30pm
Mayo	10:00am-8:30pm
Junio & Julio	10:00am-8:30pm
Agosto	10:00am-8:30pm
Septiembre	10:00am-5:30pm
Octubre	10:00am-5:30pm
Noviembre	
& Diciembre	10:00am-5:30pm



Runnels Refugio –
Condado Parque de
Bendix Woods



Brown Barn -
Condado Parque de St.
Patrick's



Consultar www.sjcparks.org para ver fotografías de los refugios que se pueden arrendar.

**DEPARTAMENTO PARQUES
DEL CONDADO DE ST.
JOSEPH**

Condado Parque de St. Patrick's
Oficinas Centrales Administrativas
50651 Laurel Road
South Bend, IN 46637

Teléfono: 574-277-4828
Facsimile: 574-273-2334
Correo electrónico:
sjcparks@datacruz.com


www.sjcparks.org

Piense en nosotros si usted está planeando una de las siguientes actividades:

- Picnic para Compañías
- Reunión Familiar
- Fiesta de Graduación
- Té de Canastilla o Despedida de Soltera (Baby or Wedding Shower)
- Recepción de Bodas
- Cenas Especiales para días de fiesta
- Fiesta de Cumpleaños
- Retiro de Negocios
- ¡Cualquier otra ocasión especial!

DEPARTAMENTO PARQUES DEL CONDADO DE SAINT JOSEPH

Verano, 2009

Instalaciones y Reservas para Grupos

Guía a los Parques del Departamento del Condado de Saint Joseph.
Arrendamiento de Instalaciones y Reglamentos del Parques



Glenn Bauer (arriba) en el Condado Parque de Bendix Woods;

Berta Refugio (inzquierda) en el Condado Parque de St. Patrick's; Oak Tree Refugio (abajo) en el Condado Parque del Ferrettie Baugo Creek



www.sjcparks.org

- Condado Park de Bendix Woods, 32132 State Road New Carlisle, IN 46552
- Condado Parque de Ferrettie Baugo Creek, 57057 Ash Road, Osceola, IN 46561
- Condado Parque de St. Patrick's, 50651 Laurel Road, South Bend, IN 46637

**Para arrendar estas instalaciones:
(574) 277-4828**

Tarifas para Arrendamiento de Instalaciones

Reglas especiales y tarifas serán aplicadas en grupos mayores a 300 personas— pídalos en el momento de su reservación. Sitios reservados para otras horas diferentes a las horas regulares de funcionamiento del parque requieren un pago adicional de \$35 por hora. Un depósito de \$150 en caso de daños es requerido en el momento de la reservación. El depósito será reembolsado si no hay daño o no se requiere limpieza extraordinaria del sitio. La tarifa de entrada es válida también durante fines de semana, días feriados y durante programas o eventos especiales.



Condado Parque de Ferretie/Baugo Creek

SITIO	CAPACIDAD	TARIFA
Oak Tree Refugio	150	\$115.00
Orchard Refugio	100	95.00
Rendezvous Area	100	30.00
Long Area	100	30.00
Moat Room/Upper con Cocina	80	165.00
Astor Room/Lower Baugo Station	80	140.00

Condado Parque de Bendix Woods

SITIO	CAPACIDAD	TARIFA
Glenn Bauer	135	\$165.00
Van Paris	75	115.00
Studebaker	75	105.00
DeNeve Refugio/Otahnagon	125	115.00
Runnels Refugio/Hardwoods	100	90.00
Sauk Trail Refugio	100	60.00

Condado Parque St. Patrick's

SITIO	CAPACIDAD	TARIFA
Berta Refugio	150	\$125.00
Hurwich Refugio	100	95.00
River Terrace East or West	75	30.00
Covered Bridge/Grape Arbor	35	45.00/hr
Fragomeni Refugio	160	120.00
Brown Barn	60	90.00
Red Barn	300+	365.00
Manion Cabin (viernes a domingo)	Capacidad para dormir 8/ para reunión 30	350.00
Manion Cabin (diariamente de lunes a jueves)	Capacidad para 30	150.00

Para arrendar estas instalaciones: (574) 277-4828

St. Joseph County Parks: Reglas de Conducta en el Parque



1. El rentador debe alquilar un sitio.
2. Absolutamente ningunos globos, sacudidas de huevo, confetti, tanques de sumir, pinatas o las velas se permiten en el parque.
3. Las bebidas alcohólicas se limitan para merendar en las areas de campo; cerveza y vino en envases del no-cristal solamente. La venta del alcohol se prohíbe.
4. Causando daño a las muestras, se prohíben los abrigos y otras estructuras.
5. Es ilegal dejar en desorden o descargar basura en el parque.
6. Las tiendas, pabellones, hacer estallar-suben, los moonwalks inflables de los juegos, etc. no se permiten en áreas del abrigo/de la comida campestre excepto en áreas señaladas y requiera el permiso expreso del director de los parques.
7. El sonido amplificado no excederá 75 decibelios dentro de un área de 150 pies, y será supervisado por Park Rangers. El volumen de música no debe disturbar otros patrón o renters del parque.
8. El número de las personas que atienden a un alquiler del abrigo no excederá la capacidad del código del fuego de la facilidad.
9. Se prohíbe exhibiciones de animales, expecialmente par acariiar o montar para paseos.
10. Una entrada del parque el honorario estará en effect en días señalados (sobre todo fines de semana y días de fiesta). Un servicio de la cuenta está disponible si el renter desea pagar huéspedes entrar en el parque. El pedido una cuenta se debe hacer en la época de la reservación del abrigo.
11. La posesión de armas de fuego y de armas se prohíbe.
12. El fumar no se permite en ningún edificio del parque o en la característica del parque (ordenanza #04-06 del condado).
13. La desfiguración, la destrucción, el retiro o el disturbio de la característica, del equipo o de las características naturales se prohíbe.
14. Según ordenanza del parque del condado, todos los renters de la facilidad deben estar fuera del parque por 11 P.M. (Curva del sur, Indiana Tiempo). Los honorarios adicionales solicitan entrada temprana (antes de que la puerta del parque se abre) y última salida (después de que la puerta del parque se cierra); las medidas para la entrada temprana/salida se deben tomar tarde en la época de la reservación.
15. Los animales domésticos deben ser refrenados en (6) leash del pie seises. No se permite ningunos animales domésticos en edificios (otro que perros). Los dueños deben limpiar para arriba después de sus animales domésticos.
16. La natación no se permite.
17. Innertubing se permite solamente durante épocas supervisadas personal y en localizaciones señaladas.
18. La pesca de actividades y de lanzar del barco se permite en áreas señaladas. (Todos los leyes del estado se aplican.)
19. La conducta desordenada se prohíbe, así como otras actividades que se juzguen peligrosas o incorrectas.
20. La velocidad máxima es 20 mph o según lo fijado. Los vehículos se pueden funcionar solamente en los caminos y deben parquear en áreas de estacionamiento señaladas. Los caminos del servicio están disponibles para la gota apagado de los individuos con necesidades especiales. Los vehículos deben volver a las áreas de estacionamiento señaladas después de gota apagado.
21. Los fuegos se restringen a los envases apropiados, en áreas limitadas. Los fuegos de tierra se permiten solamente con la pre-aprobación del director de los parques.
22. Un daño y un depósito de seguridad extraordinario de la limpieza serán requeridos para todos los alquileres del abrigo. El depósito de seguridad será vuelto si la facilidad se deja limpia, indemne y a en "como" condición encontrada.



Manion Cabin – Condado Parque de St. Patrick's